



Az Európai Unió  
Tanácsa

Brüsszel, 2022. augusztus 23.  
(OR. en)

11590/22  
ADD 1  
LIMITE  
PV CONS 51  
TRANS 511  
TELECOM 335  
ENER 382

**TERVEZET – JEGYZŐKÖNYV**  
AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSÁNAK RENDKÍVÜLI ÜLÉSE  
(Közlekedés, Távközlés és **Energia**)

2022. július 26.

## TARTALOM

**Oldal**

### Nem jogalkotási tevékenységek

3. A Tanács rendelete az összehangolt gázkereslet-csökkentési intézkedésekről.....	3
MELLÉKLET – A Tanács jegyzőkönyvében rögzítendő nyilatkozatok.....	4

\*\*\*

## Nem jogalkotási tevékenységek

3. **A Tanács rendelete az összehangolt gázkereslet-csökkentési intézkedésekről**  11521/3/22 REV 3  
*Politikai megállapodás*  
*Döntés az írásbeli eljárással való elfogadásról (\*)*

A Tanács politikai megállapodásra jutott az összehangolt gázkereslet-csökkentési intézkedésekről szóló tanácsi rendeletjavaslatról, és úgy határozott, hogy engedélyezi e tanácsi rendelet elfogadására az írásbeli eljárás alkalmazását.

A Bizottság nyilatkozata e jegyzőkönyv mellékletében található.

- 
- A Bizottság javaslatán alapuló napirendi pont  
(\*) Erről a napirendi pontról szavazás kérhető.
-

**Nyilatkozatok a 11424/22 dokumentumban foglalt nem jogalkotási „B” napirendi pontokhoz**

**A 3. „B” napirendi ponthoz:**

**A Tanács rendelete az összehangolt gázkereslet-csökkentési intézkedésekről**  
*Politikai megállapodás*  
*Döntés az írásbeli eljárással való elfogadásról (\*)*

**A BIZOTTSÁG NYILATKOZATA**

„Az Európai Bizottságnak a »Gázmegetakarítás a téli ellátásbiztonságért« című közleményében (COM (2022) 360 final) foglalt javaslatai meghatározzák az európai gázpiac ellátásbiztonsági vészhelyzetének kezeléséhez szükséges keresletcsökkentések mértékét.

Ezen túlmenően az Európai Bizottság hangsúlyozza, hogy az Ukrajna ellen indított orosz háború által kiváltott, általános súlyos energetikai helyzet kezelésére irányuló átfogó erőfeszítések részeként haladéktalanul folytatni kívánja az alábbi releváns területekkel kapcsolatos nagy jelentőségű munkát:

- Ellátásbiztonsági megfontolások: a Bizottság az energiabeszerzési platformon keresztül folytatni fogja munkáját annak érdekében, hogy az európai piac számára további gáz- és LNG-mennyiségeket (valamint a jövőben hidrogénmennyiségeket) biztosítson és megkönnyítse a közös beszerzést, felgyorsítva ezáltal az orosz gázellátástól való függetlenedés folyamatát. A frissen létrehozott munkacsoport e tekintetben számos kiemelt külső piacot figyelemmel kísér, többek között azzal a céllal, hogy idénre és a jövő évre újabb LNG-mennyiségeket szerezzen be, továbbá mielőbb segíteni és koordinálni fogja a létrehozott öt regionális csoport munkáját, például a meglévő infrastruktúra lehető leghatékonyabb és legeredményesebb kihasználása érdekében.
- Árplafonok: a Bizottság sürgősen mérlegeli a gázárplafonok bevezetésének különféle lehetőségeit, felismerve az energiaellátás megfizethető áron történő biztosításának fontosságát, különösen a kötelező keresletcsökkentési erőfeszítések összefüggésében, ügyelve arra, hogy – a szolidaritás szellemében és az EU belső piacának védelme érdekében – biztosítva legyen a gáz ott, ahol arra leginkább szükség van. E célból a Bizottság konzultál a tagállamokkal (adott esetben a nemzetközi partnerekkel is), összességében pedig beszámol minderről, és szükség esetén konkrét javaslatokat is megfogalmaz.
- A villamosenergia-piac alakítása: a Bizottság – megjegyezve, hogy több delegáció meg kívánja vizsgálni, miként lehetne javítani a villamosenergia-piacoknak a fogyasztók és az ipar szempontjából előnyös jövőbeli működését, különös tekintettel a gázárak hatására – elő fogja mozdítani az arra vonatkozó hatásvizsgálati folyamatot, hogy miként lehet kivédeni a jövőbeli túlzott áringadozást, megfizethető villamos energiát biztosítani egy jövőbeli, teljesen dekarbonizált energiarendszerben és megőrizni az egységes piac integritását, tovább ösztönözve a zöld átállást, fenntartva az ellátás biztonságát és elkerülve az aránytalan költségvetési terheket. Ez a munka kiemelt feladatként, a tagállamokkal szoros együttműködésben zajlik annak érdekében, hogy minél hamarabb le lehessen zárni.”

## Nyilatkozatok a 11426/22 + COR 1 dokumentumban foglalt nem jogalkotási „A” napirendi

### pontokhoz

#### Az 5. „A” napirendi ponthoz:

A Tanács határozata a Bizottságnak egy, az uniós postai szolgáltatások belső piacának helyzetéről szóló tanulmány, továbbá adott esetben, a tanulmány eredményeire tekintettel, egy javaslat benyújtására való felkéréséről  
*Elfogadás*

### **CIPRUS, FRANCIAORSZÁG ÉS HOLLANDIA NYILATKOZATA**

„Ciprus, Franciaország és Hollandia tartózkodik a 11188/22 tanácsi határozat csomagkézbesítési szolgáltatásokra ((2) preambulumbekzdés) és az e-kereskedelem új szereplőire ((4) preambulumbekzdés) vonatkozó hivatkozásainak támogatásától, azonban megállapítják, hogy szükség lehet a 97/67/EK postai irányelv felülvizsgálatára a fent említett kihívások kezelése céljából.”

#### A 6. „A” napirendi ponthoz:

A Tanács határozata a Lengyelországnak a Bering-tenger középső részén előforduló sávós tőkehalat érintő állománymegőrzésről és -gazdálkodásról szóló egyezmény módosításának megerősítésére való felhatalmazásáról  
*Elvi megállapodás  
Az Európai Parlament egyetértésének kérése  
Elfogadás*

### **A BIZOTTSÁG NYILATKOZATA**

„A C-103/12. sz. és a C-165/12. sz. (Európai Parlament és Bizottság kontra Tanács) egyesített ügyekben hozott ítéletével a Bíróság egyértelműen megerősítette, hogy a külső halászati megállapodások megkötésére vonatkozó határozatok teljes mértékben az EUMSZ (annak 218. cikkében meghatározott alkalmazandó eljárással, vagyis a megállapodások megkötéséről szóló határozatok tekintetében a 218. cikk (6) bekezdése a) pontjának v. alpontjával együtt értelmezett) 43. cikke (2) bekezdésének hatálya alá tartoznak, és elutasította azt az álláspontot, amely szerint az ilyen határozatok az EUMSZ 43. cikke (3) bekezdésének hatálya alá tartozhatnak.

A Lengyel Köztársaságnak a Bering-tenger középső részén előforduló sávós tőkehalat érintő állománymegőrzésről és -gazdálkodásról szóló egyezmény módosításának az Európai Unió érdekében történő megerősítésére való felhatalmazásáról szóló határozat tekintetében a Bizottság sajnálattal értesült arról, hogy a Tanács az anyagi jogalapot az EUMSZ 43. cikkének (2) bekezdéséről a 43. cikkére módosította (a bekezdés megjelölése nélkül).

Bár a Bizottság nem ellenzi, hogy a Tanács minősített többségi szavazással elfogadja a módosítást, e tekintetben minden jogát fenntartja.”

**A 7. „A” napirendi ponthoz:**

A bizonyos halállományok és halállománycsoportok tekintetében az uniós vizeken, valamint az uniós halászhajók tekintetében egyes nem uniós vizeken alkalmazandó halászati lehetőségeknek a 2022. évre történő meghatározásáról szóló (EU) 2022/109 tanácsi rendelet módosításáról szóló, 2022. március 31-i (EU) 2022/515 tanácsi rendelet vonatkozásában az 1367/2006/EK rendelet 10. cikke szerinti, belső felülvizsgálat iránti kérelem *A Tanács válaszána k jóváhagyása*

**BELGIUM, FRANCIAORSZÁG, HOLLANDIA, ÍRORSZÁG ÉS NÉMETORSZÁG NYILATKOZAT AZ ALAPRENDELET 15. CIKKE (9) BEKEZDÉSÉNEK A COD/7XAD34 ÉS A HER/7G-K TEKINTETÉBEN TÖRTÉNŐ ALKALMAZÁSÁRÓL**

„Tekintettel arra, hogy a COD/7XAD34 és a HER/7G-K állomány biomasszája a biomassza-határérték (Blim) alatt van, valamint hogy 2022-ben ezen állományok esetében – helyreállításuk biztosítása érdekében – kizárólag járulékos fogás ejtése és tudományos célú halászat lesz engedélyezett, továbbá összhangban az Egyesült Királysággal a 2022. évi halászati lehetőségek tekintetében elfogadott írásbeli jegyzőkönyvvel, Belgium, Franciaország, Hollandia, Írország és Németország vállalja, hogy 2022-ben ezen állományok tekintetében nem alkalmazza az egymást követő évek közötti rugalmasságnak az 1380/2013/EU rendelet 15. cikke (9) bekezdésében foglalt elvét.”

**DÁNIA, ÉSZTORSZÁG, FRANCIAORSZÁG, ÍRORSZÁG, LITVÁNIA, NÉMETORSZÁG, SPANYOLORSZÁG ÉS SVÉDORSZÁG NYILATKOZATA AZ ALAPRENDELET 15. CIKKE (9) BEKEZDÉSÉNEK A BLI/12INT, A BLI/24 ÉS A BLI/03A TEKINTETÉBEN TÖRTÉNŐ ALKALMAZÁSÁRÓL**

„Tekintettel arra, hogy a BLI/12INT, a BLI/24 és a BLI/03A állomány biomasszája a biomassza-határérték (Blim) alatt van, ezen állományok helyreállításának biztosítása érdekében, továbbá összhangban az Egyesült Királysággal a 2022. évi halászati lehetőségek tekintetében elfogadott írásbeli jegyzőkönyvvel, Dánia, Észtország, Franciaország, Írország, Litvánia, Németország, Spanyolország és Svédország vállalja, hogy 2022-ben ezen állományok tekintetében nem alkalmazza az egymást követő évek közötti rugalmasságnak az 1380/2013/EU rendelet 15. cikke (9) bekezdésében foglalt elvét.”

**A 13. „A” napirendi ponthoz:**

A Tanács határozata a kereskedelmi és együttműködési megállapodás 63. cikkének (3) bekezdésében meghatározott konzultációs eljárással kapcsolatban képviselendő álláspontról  
*Elfogadás*

**A BIZOTTSÁG NYILATKOZATA**

„A Bizottság úgy véli, hogy a tanácsi határozatot a Bizottságnak kell címezni, ezért úgy véli, hogy a 3. cikk módosítása nem helyénvaló.

A megállapodásokkal létrehozott szervezetben képviselendő uniós álláspont kifejezése az Unió külső képviselete körébe tartozik, ennél fogva az EUSZ 17. cikkének (1) bekezdése értelmében a Bizottság intézményi előjoga.

A Bizottság e tekintetben minden jogát fenntartja.”